ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна на годовое изданіе . . . . . . 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ . . . . . . 5 „
Съ доставкою на домъ . . . . . . 4 „
Подписка принимается въ редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ . . 8 коп.
за строку въ два столбца . . 16 „

Годъ XXXIII.

№ 135. Понедѣльникъ 25. Ноября. 1885.

Оффиціальная часть.

Общій отдѣлъ.

Вслѣдствіе рапорта Дерптской Управы Благочинія Лифляндское Губернское Правленіе объявляетъ во всеобщее свѣдѣніе, что выданное Дерптскою Управою Благочинія временное свидѣтельство отъ 28. Февраля 1885 г. за № 1040, на проживаніе въ г. Ригѣ, срокомъ на 11 мѣсяцевъ, уволенному въ запасъ рядовому упраздненной Дерптской мѣстной команды, Николаю Александрову Нахкъ имъ утеряно, почему таковое слѣдуетъ считать недѣйствительнымъ, и съ неправильно присвоившимъ таковое поступить по закону. № 6791. 3

Мѣстный отдѣлъ.

Вслѣдствіе отношенія Лифляндской Казенной Палаты Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ имущества проживающихъ въ гор. Ригѣ: 1) на Митавскомъ форштадтѣ на Бенкенсгольмѣ въ домѣ № 7, Трины Кальнозоль, 2) на Митавскомъ форштадтѣ по Амбарной улицѣ, въ домѣ № 40, А. Р. Буринга, 3) на 3. Екатерининской дамбѣ въ домѣ № 18, Яна Якобсона, 4) на Московскомъ форштадтѣ по Новой улицѣ въ домѣ № 63, Яна Брамана, 5) приписанного къ крестьянскому обществу имѣнія Уллила, Дерптскаго уѣзда Фридриха Фоута для взысканія съ первыхъ 4 лицъ по 1 руб 20 коп гербовыхъ пошлинъ съ каждаго, а съ послѣдняго 2 руб. 4 коп. прогонныхъ денегъ. Въ случаѣ отысканія донести о томъ Губернскому Правленію. № 6742. 2

Вслѣдствіе отношенія Лифляндской Казенной Палаты Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ мѣстожительства: В. Паслака, для взысканія 50 коп; А Цвѣткова, для взысканія 25 коп; А. Мейера, для взысканія 50 коп.; В. Слакоманова, для взысканія 1 руб.; И. Гейденрейха, для взысканія 15 коп.; И. Почунскаго, для взысканія 25 коп.; С. Петерсона, для взысканія 75 коп.; Э. Карро, для взысканія 75 коп., Маргареты Петерсенъ, для взысканія 75 коп.; вдовы Винике, для взысканія 75 коп.; Т Рута, для взысканія 75 коп.; Г. Карро, для взысканія 50 к.; Петра Юргена, для взысканія 50 к.; Югана Мартенса, для взысканія 50 коп.; составляющихъ 10⁰/₀ сбора на содержаніе мировыхъ судебныхъ учрежденій. Въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію. № 6743. 2

Вслѣдствіе представленія Венденскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести тщательный розыскъ приписаннаго къ Борхову и временно проживавшаго подъ имѣніемъ Фридрихсвальде и Борховымъ, Станислава Тропа, нужнаго для объявленія и исполненія приговора по уголовному его дѣлу, и въ случаѣ отысканія выслать его въ упомянутый Ландгерихтъ. № 6744 2

Вслѣдствіе отношенія С.-Петербургской Казенной Палаты, Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи, произвести тщательный розыскъ мѣстожительства и имущества уроженца Лифляндской губерніи Карла Трейфельда, и взыскать съ него 50 руб. гербоваго штрафа, присужденнаго съ него опредѣленіемъ С.-Петербургскаго окружнаго суда, состоявшемся 16. Іюля 1884 г. по дѣлу его съ Тамбергомъ, и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію. № 6745. 2

Турецкій подданный Іорданъ Панаіота, Греческій подданный Иванъ Крассанъ, Французскій гражданинъ Жоржъ Билье и Прусскіе подданные Августа Бейтлеръ и Юліусъ Шмидтъ заявили, объ утратѣ ими билетовъ на жительство, выданныхъ: первому Керчь-Еникольскимъ градоначальникомъ 17. Іюня 1877 г. за № 380, второму Таганрогскимъ градоначальникомъ 14. Августа 1881 года за № 694, третьему и четвертой Московскимъ Генералъ - Губернаторомъ 25. Января 1884 г за № 6330 и 12. Декабря 1883 г. за № 5690 и послѣднему Витебскимъ Губернаторомъ 13. Ноября 1881 года за № 594.

Вслѣдствіе отношенія по сему предмету Московскаго Губернскаго Правленія, Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи въ случаѣ появленія кого-либо съ означенными паспортами, задержать предъявителей и привлечь задержанныхъ лицъ къ законной отвѣтственности, за проживаніе съ чужими билетами. № 6751. 2

Французскій гражданинъ Карлъ Францъ Домеръ и Прусская подданная Эрнестина Мальбинъ заявили объ утратѣ ими билетовъ на жительство, выданныхъ: первому Саратовскимъ Губернаторомъ 28. Апрѣля 1883 года за № 171, а второй Кіевскимъ Губернаторомъ 28. Октября 1883 года за № 4007 и о выдачѣ имъ вслѣдствіе того Московскимъ Генералъ-Губернаторомъ новыхъ видовъ отъ 10. и 12. Ноября 1884 года за №№ 10737|5478 и 10761|5469.

Вслѣдствіе отношенія по сему предмету Московскаго Губернскаго Правленія, Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи въ случаѣ появленія кого-либо съ вышеозначенными утраченными паспортами, задержать предъявителей оныхъ и привлечь задержанныхъ лицъ къ законной отвѣтственности, за проживаніе съ чужими билетами. № 6752. 2

Вслѣдствіе представленія Дерптскаго Орднунгсгерихта Лифляндское Губернское правленіе равныя себѣ мѣста просить, а всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи поручаетъ произвести тщательный розыскъ нижепоименованныхъ лицъ подлежащихъ въ 1885 г. призыву для отбыванія воинской повинности, приписанныхъ къ Маріенгофскому обществу Дерптскаго уѣзда, 1) Карла Рейнгольда, Карла сына Янсона, и 2) Марта Якова, сына Ире, и въ случаѣ отысканія выслать ихъ въ упомянутый Орднунгсгерихтъ. № 6732. 3

Вслѣдствіе отношенія Лифляндской Казенной Палаты основанномъ на циркулярѣ Департамента Государственнаго Казначейства отъ 16. Августа сего года за № 35, Лифляндское Губернское Правленіе объявляетъ во всеобщее свѣдѣніе, что для пріема въ Казначействахъ къ обмѣну билетовъ Государственнаго Казначейства 207, 208, 209 и 210 серій, выпуска 1. Ноября 1877 г. на новые билеты соотвѣтствующихъ серій выпуска 1. Ноября 1885 г. назначенъ срокъ въ продолженіи 8 мѣсяцевъ, т. е. съ 1. Ноября 1885 г. по 1 Іюля 1886 г. и что непредставленные для обмѣна къ указанному сроку старые билеты вышеупомянутыхъ четырехъ серій, впредь до особаго распоряженія будутъ оплачиваться наличными деньгами. № 6746. 3

Вслѣдствіе отношенія Якутскаго областнаго правленія Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ имущества и капиталовъ принадлежащихъ бывшему коллежскому секретарю, а нынѣ лишенному всѣхъ особенныхъ, лично и по состянію присвоенныхъ правъ и преимуществъ, Григорію Федорову Слѣпцову, изъ коихъ возможно было бы пополнить присужденные съ него Правительствующимъ Сенатомъ ко взысканію 527 руб. 57 коп растраченные Слѣпцовымъ въ бытность его секретаремъ Якутскаго окружнаго суда, и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію. № 6747. 3

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе равныя себѣ мѣста просить, а всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ поручаетъ произвести тщательный розыскъ солдатской дочери Констанціи Густайтисъ 18 лѣтъ, состоящей подъ слѣдствіемъ за оскорбленіе должностныхъ лицъ, и въ случаѣ отысканія выслать ее въ Уголовное Отдѣленіе упомянутаго Магистрата. № 6749. 3

Лифляндское Губернское Правленіе симъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что по донесенію Вольмарскаго Орднунгсгерихта близъ мызы Кюрбисъ, Вольмарскаго уѣзда, вытащенъ изъ моря корабельный якорь съ прикрѣпленною къ оному цѣпью, длиною въ 30 саженъ и что таковые предметы впредь до явки владѣльца ихъ хранятся въ Кюрбискомъ волостномъ правленіи. № 6750. 3

Рижскій Орднунгсгерихтъ симъ проситъ всѣ полицейскія учрежденія Лифляндской губерніи сдѣлать распоряженіе о наведеніи тщательнѣйшей справки за подвергаемымъ полицейскому надзору, приписаннымъ къ Рижскому рабочему окладу Иваномъ Берзингомъ, а въ случаѣ розыска его, отправить его подъ стражею въ сей судъ.
Рига-Орднунгсгерихтъ, Ноября 15. дня 1885 г. № 14207. 3

Рижскій Орднунгсгерихтъ симъ проситъ всѣ полицейскія учрежденія Лифляндской губерніи произвести розыскъ извѣстнаго конокрада Фрица Маркетанта и въ случаѣ отысканія представить его Орднунгсгерихту.
Рига-Орднунгсгерихтъ, Ноября 15. дня 1885 г. № 14269 3

Управляющій почтовою частію въ Лифляндской губерніи доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что Феллинская почтовая контора соединена съ 1. сего Ноября съ мѣстною телеграфною станціею, каковое соединенное учрежденіе впредь до особаго распоряженія будетъ именоваться „почтовая контора и телеграфная станція въ Феллинѣ“ и подчиняться по дѣламъ почтовымъ управляющему почтовою частію въ Лифляндской губерніи, а по дѣламъ телеграфнымъ начальнику Рижскаго телеграфнаго округа. № 13843.

Рижское Податное Управленіе симъ доводитъ до свѣдѣнія, что приписанный къ Рижскому служительскому окладу раск. Максимъ Трофимовъ Мазоринъ заявилъ выданный ему Рижскимъ Магистратомъ отъ 4. Сентября 1884 г. за № 4809 плакатный паспортъ потеряннымъ.

Вслѣдствіе этого Податное Управленіе проситъ всѣ полицейскія мѣста Лифляндской губерніи, выслать оному означенный паспортъ, если онъ будетъ найденъ, съ неправильно присвоившимъ же себѣ этотъ паспортъ, предъявителемъ поступить по закону.
Рига, 18. Ноября 1885 г. № 13079. 3

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch bekannt gemacht, daß die Ehegatten Lasar Feitelberg, gen. Piltin und Anna Feitelberg, gen. Piltin, geb. Weinberg, am 8. October c. einen Ehevertrag geschlossen haben, inhalts dessen die Gütergemeinschaft, in der sie gemäß Art. 79 und 80 des 3. Theils des Provinzial-Rechts bis dahin gelebt haben, aufgehoben worden ist, wonach sich also Jeder, den Solches angeht, richten möge.
Dorpat-Rathhaus, am 6. November 1885. Nr. 2383. 2

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch bekannt gemacht, daß die Ehegatten Friedrich August Büttner und Auguste Jenny Alexandrine Büttner am 15. September c. einen Ehevertrag geschlossen haben, inhalts dessen die Gütergemeinschaft, in der sie gemäß Art. 79 und 80 des 3. Theils des

Provinzialrechts bis dahin gelebt haben, aufgehoben worden ist, wonach sich also Jeder, den Solches angeht, richten möge.
Dorpat-Rathhaus, am 6. November 1885. Nr. 2385. 2

Vom Wendenschen Ordnungsgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß der dem Gemeinen des 1. Newskyschen Infanterie-Regiments Dahwe Martins Sohn, Leeping am 5. Juni 1875 sub Nr. 1999 ertheilte Abschieds-Ukas als abhanden gekommen für mortificirt zu erachten ist.
Wenden-Ordnungsgericht, den 13. November 1885. Nr. 25655. 3

Waltenbergu walsts teesa (Maf-Salazas draudsê) usaizina zaur scho apakschâ sihmetos zilwekus, kureem no Christian Pehkschena konkurses mases taps peesihmetas sumas sanemamas un kuru dsihwes weetas nesinamas, weena gada, seschu nedeku un trihs deenu laikâ a dato, tas buhtu lihds 2. Janwaram 1887 g., pascheem jeb winu warbuhtigeem mantineekeem ar wajadsigahm leezibahm sche peeteiktees un to naudu, pehz schi sludinajuma maksas atrehkinaschanas, sanemt. Pehz mineta termina notezeschanas tiks ar to neisnemtu naudu likumigi darihts: Martin Silpausch 9 rub. 10 k., Karl Linde, Dsehrbenê 48 rub. 80 k., Tirgotajs N. M. Naumow, Rigâ, 66 rub. 86 k.
Waltenbergâ, 11. Nowembrî 1885. Nr. 756. 2

Прокламы.

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch zur öffentlichen Kenntniß gebracht, daß zufolge Verfügung dieser Behörde vom 30. October c. über das Vermögen des hiesigen Kaufmanns Woldemar Toepffer der Generalconcurs eröffnet worden ist. In solchem Anlasse werden alle Diejenigen, welche an den Cridaren Woldemar Toepffer Forderungen und Ansprüche, oder an dessen Vermögen Rechte irgend welcher Art erheben, resp. geltend machen wollen, hierdurch aufgefordert und angewiesen, solche Ansprüche, Forderungen und Rechte binnen der peremtorisch anberaumten Frist von 6 Monaten a dato, also spätestens bis zum 4. Mai 1886 in gesetzlicher Weise anzumelden und zu begründen, da die provocirten Forderungen, Ansprüche und Rechte, wenn deren Anmeldung im Laufe der anberaumten Frist unterbleiben sollte, der Präclusion unterliegen und in diesem Gantverfahren weiter keine Berücksichtigung finden sollten. Gleichzeitig werden alle Diejenigen, welche dem Cridaren verschuldet oder ihm gehörige Vermögensgegenstände in Verwahr haben sollten, hiedurch angewiesen, hierüber unverzüglich dieser Concursbehörde oder dem weiter unten genannten Concurscurator Anzeige zu machen, da andernfalls die Schuldner gerichtlicher Klage, Diejenigen aber, welche überführt sein werden dem Cridaren gehörige Vermögensgegenstände verheimlicht zu haben, gesetzlicher Beahndung gewärtig sein mögen.
Zum Curator und Contradictor der Concursmasse des Herrn Woldemar Toepffer ist der Herr Hofgerichts-Advocat S. Lieven diesseits constituirt worden, wobei es dem Corps der Gläubiger selbstverständlich vorbehalten bleibt, wegen Constituirung einer anderen Curatel sachgemäße Anträge anher zu verlautbaren.
Dorpat-Rathhaus, am 4. November 1885. Nr. 2372. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen 2c. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Herr Heinrich Baron Wolff als Besitzer des im Wenden-Walkschen Kreise und Lubanschen Kirchspiele belegenen Gutes Meiran, hierselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehörigen Grundstücke den untengenannten Käufern dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden sind, daß die hier aufgeführten Grundstücke, mit allen Gebäuden und Appertinentien den resp. Käufern als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen, — als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Gesinde, sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Grundstücke, nebst allen Gebäuden und Appertinentien, als selbständige Hypothekenstücke constituirt, den resp. Käufern als alleineges, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:
1 Degumneek Jurr Stulp Nr. 20, groß 11 Thlr. 4 Gr., auf den Jurr Stulp, für 3000 Rbl. S.
2 Degumneek Jurr Kaln Nr. 22, groß 9 Thlr. 23 Gr., auf den Jurr Kaln, für 2688 Rbl. 40 Kop. S.
3 Deggumneek Jurr Pommelneek Nr. 23, groß 11 Thlr. 78 Gr., auf den Jurr Pommelneek, für 3243 Rbl. 60 Kop. S.
4 Esergal Ehrmann Peekaln, Nr. 62, groß 14 Thlr. 24 Gr., auf den Pibrick Baltgail, für 4206 Rbl. 80 Kop. S.
5 Esergal Ehrmann Pelle Nr. 63, groß 13 Thlr. 83 Gr., auf den Kaspar Tahle, für 3980 Rbl. 74 Kop. S.
6 Kahrschup Jahn Radse Nr. 82, groß 10 Thlr. 5 Gr., auf den Otto Baschker, für 2962 Rbl. 54 K. S.
7 Kaikeneek Ausin Nr. 67, groß 9 Thlr. 80 Gr., auf den Ansch Ausin, für 2793 Rbl. 52 Kop. S.
8 Keikeneek Dreischken Nr. 68, groß 10 Thlr. 78 Gr., auf den Jahn Purwin, für 3001 Rbl. 12 K. S.
9 Kosar Jahn Preedneek Nr. 80, groß 10 Thlr. 75 Gr., auf den Alexander Kirschner, für 3166 R. 80 Kop. S.
10 Leepsal Peter Swehrs Nr. 58, groß 12 Thlr. 23 Gr., auf den Peter Swehrs, für 3376 Rbl. S.
11 Leepsal Peter Kalpak Nr. 59, groß 9 Thlr. 41 Gr., auf den Peter Kalpak, für 3091 Rbl. 18 K. S.
12 Leepsal Jahn Rutkis Nr. 60, groß 11 Thlr. 17 Gr., auf den Jahn Rutkis, für 3667 Rbl. 28 K. S.
13 Osna Andres Korn Nr. 2, groß 8 Thlr. 33 Gr., auf den Andres Korn, für 2479 Rbl. S.
14 Osna Karl Seltaz Nr. 3, groß 9 Thlr. 6 Gr., auf den Andres Krams, für 2684 Rbl. 58 K S.
15 Osna Mattis Ohsit Nr. 4, groß 8 Thlr. 21 Gr., auf den Mattis Ohsit, für 2650 Rbl. S.
16 Osna Ermann Rulle Nr. 7, groß 9 Thlr. 20 Gr., auf den Jahn Dragun, für 2653 Rbl. 26 K. S.
17 Rohseskaln Ehrmann Korn Nr. 10, groß 20 Thlr. 12 Gr., auf den Ehrmann Korn, für 5288 Rbl. 40 Kop. S.
18 Saulit Andres Meschul Nr. 64, groß 10 Thlr. 62 Gr., auf den Andres Meschul, für 2992 Rbl. 58 Kop. S.
19 Sawitzky Johann Blau Nr. 35, groß 12 Thlr. 69 Gr., auf den Johann Blau, für 3450 Rbl. 34 Kop. S.
20 Sawitzky Peter Neuland Nr. 37, groß 10 Thlr. 85 Gr., auf den Peter Neuland, für 3411 Rbl. S.
21 Sawitzky Andres Langmann Nr. 38, groß 10 Thlr. 52 Gr., auf den Andres Langmann, für 3000 Rbl. 80 Kop. S.
22 Silding Andres Lahz Nr. 11, groß 9 Thlr. 11 Gr., auf den Andres Lahz, für 2580 Rbl. 20 Kop. S.
23 Ussit Peter Ordon Nr. 79, groß 11 Thlr. 39 Gr., auf den Alexander Kirschner, für 3228 Rbl. 82 K. S.
24 Zehrpelneek J. Waskis Nr. 13, groß 10 Thlr. 53 Gr., auf den Peter Arklon, für 2970 Rbl. 72 Kop. S.
25 Zehrpelneek Jahn Gawar Nr. 14, groß 9 Thlr. 30 Gr., auf den Jahn Gawar, für 2470 Rbl. 40 Kop. S.
26 Zehrpelneek Andres Kalnin Nr. 17, groß 10 Thlr. 23 Gr., auf den Andres Kalnin, für 3150 Rbl. S.
27 Zehrpelneek Ermann Draggun Nr. 19, groß 10 Thlr. 48 Gr., auf den Ermann Draggun, für 3100 Rbl. 50 Kop. S.
28 Zihrul Jahn Pehrle Nr. 77, groß 10 Thlr. 79 Gr., auf den August Klünder, für 3030 Rbl. 68 K. S.
29 Zihrul Peter Rudusch Nr. 78, groß 11 Thlr. 35 Gr., auf den August Klünder, für 3250 Rbl. 44 K. S.
Gegeben Wenden, den 8. November 1885. Nr. 1084. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen 2c. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach die Baltische Domainen-Verwaltung, in Vertretung der Hohen Krone, als Erbbesitzerin des im Pillistferschen Kirchspiele des Fellinschen Kreises belegenen Gutes publ. Wolmarshof, hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihr die zu diesem Gute gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke dergestalt, mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte verkauft worden sind, daß diese Grundstücke mit den zu denselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies, unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören sollen; als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten, a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 30. April 1886 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:
1 Norrisaare Nr. 3 A, groß 125 Lofst. 4 Kapp., dem Bauer Andres Supp, für den Preis von 1102 Rbl. 50 Kop. S.
2 Torri Nr. 5, groß 125 Lofst. 17¼ Kapp., dem Bauer Jürri Pärl, für den Preis von 859 Rbl. 25 K. S.
3 Riiska Nr. 8, groß 225 Lofst. 19 Kapp., der Bäuerin Anna Supp, für den Preis von 1374 Rbl. 25 Kop. Silb.
4 Pendi Nr. 11, groß 550 Lofst. 3¼ Kapp., dem Bauer Jurri Wahter, für den Preis von 1432 Rbl. 75 Kop. Silb.
5 Pokka Nr. 20, groß 322 Lofst. 5½ Kapp., der Bäuerin Anna Kollmann, für den Preis von 3233 Rbl. S.
6 Porriarro Nr. 38, groß 208 Lofst. 6 Kapp., dem Bauer Jurri Wain, für den Preis von 1383 Rbl. 25 Kop. Silb.
7 Kallani Nr. 91 A, groß 129 Lofst. 20¾ Kapp., dem Bauer Ado Kallmann, für den Preis von 1568 R. Silb.
8 Olli Nr. 94 B, groß 164 Lofst. 16 Kapp., dem Bauer Tönnis Kolk, für den Preis von 1829 Rbl. 50 K. S.
9 Kuple Nr. 116 A, groß 92 Lofst. 18¼ Kapp., dem Bauer Karl Söder, für den Preis von 946 Rbl. 75 K. Silb.
Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 30. October 1885. Nr. 2978. 3

Kad tas schejeenes Wez-Ehwert mahjas rentineeks Jahn Kurp paradu dehl konkurst kritis, tadehl teek wisi wina paradu prasitaji un paradu deweji trihs mehneschu laikâ pee schahs apakschâ rakstitas teesas peemeldetees, tas ir lihds 20. Februari 1886 g. un ar paradu slehpejeem tiks likumigi darihts.
Wihku (Jarnau) pagaste, taî 16. Nowembrî 1885. Nr. 262. 3

Kad tas pee Seemera walsts peederigs Selsawas walstî maisneeka ammatu strahdadams no 22. reserwes kahjineeku regimenta us billeti atlaists jaunakais rakstu weddejs Simans, Petera dehlu Skulte ir par nespehjneeku palizis sawus paradus maksaht, tad teek zaur scho no Selsawas walsts teesas wisi wina paradu deweji un nehmaji usaizinati seschu mehneschu laikâ t. i. wehlakais lihds 20. April 1886 pee schahs teesas peeteiktees.
Pehz mineta termina netiks wairs neweens klausihts un ar paradu slehpejeem pehz likumeem darihts.
Selsawas walsts teesâ, taî 18. Oktobrî 1885. Nr. 239. 3

Laiksaare kogukonna kohtu poolt, mis Pernu maakonnas, Heademeeste kihelkonnas saab selle läbi kuulutatud, et siit walla Loobi talu Nr. 37 (enne Kilingi walla järel olnud ja Urisaare nimetatud) kohaomanik Jüri Juurikad ära on surnud; sest saab igaüks kellel nimetatud Jüri Juurikad järele jäänud warandusest midagi nõudmist ehk sellele maksmist on, kutsutud, seda siin kohtu ees kuue kuu aja sees, see on tänasest kunni 16. Aprillini 1886 tõeks tegemiseks üles andma, pärast seda aega ei saa ükski, wõlanõuda enam kuulda wõetud, aga wõlglased kui wõera oma salgajad saawad seadusliku trahwi alla tõmmatud. Nr. 494. 3
Laiksaares, 16. Oktobril 1885.

Торги.

Von dem Rigaschen Vogteigerichte ist auf den Antrag des Creditvereins der Hausbesitzer in Riga der öffentliche Verkauf des dem Fräulein Caroline Ida Pauline Heyking gehörigen, im 2. Quartiere des 1. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 564, im Bezirke 1 sub Nr. 422, an der Nicolaistraße belegenen und dem Rigaer Credit-Vereine der Hausbesitzer verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 17. Mai 1886 anberaumt worden.
In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu er-

scheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 92 der Statuten des genannten Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten der Meistbotstellung, des Zuschlages und der Erwerbung überhaupt zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an die obengenannte C. J. P. Heyking, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, Vogteigericht, den 18. November 1885. Nr. 2118. 3

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des der Frau Dorothea Elisabeth Eichbaum, verwittw. Penschau, geb. Kleingarn am 7. December 1873 öffentlich aufgetragenen, im 4. Grundbuch-Bezirk der Stadt Riga sub Hypotheken-Nr. 652, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 2. Quartal der Mitauer Vorstadt auf Schwartzenhof an der Lagerstraße sub Pol.-Nr. 38 belegenen, dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 13. Mai 1886 anberaumt worden.

Die etwaigen Kaufliebhaber werden hierdurch aufgefordert, an dem genannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden alle Diejenigen, welche an die D. E. Eichbaum, verw. Penschau, geb. Kleingarn, oder an das obbez. Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 2454. 2

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 13. Novbr. 1885.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf Antrag der Direction des Creditvereins der Hausbesitzer in Riga der öffentliche Verkauf des dem Kaufmann Amos Petrow Badrow am 7. December 1879 öffentlich aufgetragenen, im 2. Grundbuch-Bezirk der Stadt Riga sub Hypotheken-Nr. 2, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 1. Quartal der St. Petersburger Vorstadt an der Kaiserlichen Gartenstraße sub Pol.-Nr. 1 B belegenen, dem genannten Rigaschen Credit-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 20. Mai 1886 anberaumt worden.

Die etwaigen Kaufliebhaber werden hierdurch aufgefordert, an dem genannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß §§ 88 bis 93 des Reglements des Creditvereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden alle Diejenigen, welche an den A. P. Badrow oder an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 18. November 1885. Nr. 2467. 3

Дерптская Управа Благочинія приглашаетъ лицъ, желающихъ принять на себя очистку въ 1886 году зданія Дерптскаго уѣзднаго казначейства, явиться въ сію Управу на назначеные для сего 28. Ноября въ 12 часовъ дня торгъ и переторжку 30. Ноября въ 12 часовъ дня и заявить изустно свои предложенія,

№ 7400. 1

Курляндская Казенная Палата приглашаетъ желающихъ принять на себя, на утвержденныхъ для сего условіяхъ, постройку постояннаго деревяннаго моста на каменныхъ опорахъ по американской системѣ Гау чрезъ рѣку Муссе, подъ уѣзднымъ городомъ Бауске, исчисленную по смѣтѣ въ 98,385 р. 28 к., прибыть въ присутствіе сей Палаты къ назначеннымъ для сего на 16. число Декабря 1885 г. торгу и на 19. число того-же мѣсяца переторжкѣ, въ полдень, т. е. въ 12 часовъ, и изустно заявить свои предложенія, заранѣе представивъ въ Палату, при просьбахъ, виды о своемъ званіи и требуемые залоги въ размѣрѣ 20 проц подрядной суммы перваго строительнаго года, составляющей 65519 руб. 61 коп, наличными деньгами или законными процентными бумагами кредитныхъ установленій; или же подать, или прислать въ Курляндскую Казенную Палату, но отнюдь не позже 12 часа полудня, въ день торга, т. е. 16. Декабря 1885 г., запечатанныя о своихъ предложеніяхъ объявленія, съ соблюденіемъ при этомъ правилъ, установленныхъ ст. 1907—1913 Св. Зак. Гражд. т. X ч. I изд. 1857 года. При чемъ объявляется, что условія торговъ могутъ желающими быть разсматриваемы въ канцеляріи Казенной Палаты въ присутственные дни и часы и что по заключеніи переторжки никакія новыя предложенія отъ торговавшихся приняты не будутъ.

Митава, 19. Ноября 1885 г.

№ 13370. 3

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что во исполненіе указа Правительствующаго Сената и согласно отношенію Могилевскаго Губернскаго Правленія, для пополненія начета за бывшихъ неисправныхъ подрядчиковъ по ремонту Московско-Варшавскаго шоссе въ количествѣ 7040 руб. $40\frac{1}{2}$ коп. будетъ вновь продаваться съ публичныхъ торговъ принадлежащій Могилевской мѣщанкѣ Маринѣ Михайловой Чирьевой, каменный одно-этажный съ подвальнымъ этажемъ, крытый желѣзомъ, домъ, состоящій въ городѣ Могилевѣ, 1. части, 3. квартала, по Виленской улицѣ, подъ № 365, длиною по улицѣ и съ зади со двора по 10 саж., въ ширину съ обѣихъ сторонъ по $5\frac{1}{2}$ саж., при домѣ имѣется не большой сдѣланный изъ теса ветхій сарайчикъ длиною 5 и шириною 7 арш., земли числится 96 кв саж., оцѣненъ домъ въ 7500 руб.

Продажа эта будетъ производиться въ срокъ торга 17. Января 1886 г. съ переторжкою чрезъ три дня, съ 12 часовъ утра въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся

№ 1987. 3

За Лифл. Вице-Губернатора:

старшій совѣтникъ:

М. Цвингманъ.

Секретарь: П. Давиденковъ.

НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

Редакторъ **Д. А. Мансфельдъ.** Издатель **Л. Метцль.**

Die Direction des Livländischen Stadt-Hypotheken-Vereins macht gemäß § 83 der Statuten dieses Vereins hierdurch bekannt, daß bei der am 16. November c. in öffentlicher Sitzung der Direction vollzogenen

Ausloosung

der Pfandbriefe des Livländischen Stadt-Hypotheken-Vereins nachstehende Nummern gezogen worden sind, und zwar:

Lit. A. Nr. 699 à 1000 Rbl.
Nr. 763 à 1000 „
Lit. C. Nr. 844 à 100 „

Die ausgeloosten Pfandbriefe werden vom 16. April 1886 ab zum Nominalwerthe bei der Vereinscasse eingelöst und hört die Verzinsung der obbezeichneten Pfandbriefe mit dem 16. April 1886 auf. Die amortisirten Pfandbriefe sind mit den zugehörigen Talons und Coupons zu präsentiren.

Dorpat, am 18. November 1885.

Im Namen der Direction des Livländischen Stadt-Hypotheken-Vereins:

Director: **S. Lieven.**

Nr. 1448. Secretair: O. Wilde.

Publication.

Nachdem

1) der Herr **Nicolai Petrowitsch Solowjew**, als Besitzer des in Dorpat im 3. Stadttheile sub Hyp.-Nr. 150b auf Stadtgrund belegenen Immobils,
2) der Herr **Ernst Reich**, als Besitzer des in Fellin sub Nr. 56 belegenen Immobils,
3) die Frau **Marie Grünwaldt**, geb. **Wigipu**, als Besitzerin des in Dorpat im 3. Stadttheile sub Hyp.-Nr. 309 auf Erbgrund belegenen Immobils,
4) die Erben des weil. Herrn **Enno Seidenbach**, als Besitzer des in Dorpat im 1. Stadttheile sub Hyp.-Nr. 196 auf Kronsgrund belegenen Immobils,
5) die Frau **Marie Dommerstern**, geb. **Lange**, als Besitzerin des in Wolmar sub Nr. 96 belegenen Immobils,
6) der Herr **Gotthard Heinrich Leonhard von Stryk**, als Besitzer des in Dorpat im 3. Stadttheile sub Hyp.-Nris. 135 und 136 auf Stadtgrund belegenen Immobils,
7) der Herr **Peter Masing**, als Besitzer des in Dorpat im 3. Stadttheile sub Hyp.-Nr. 79 auf Kirchengrund belegenen Immobils,

bei dem Livländischen Stadt-Hypotheken-Verein um **Ertheilung eines Pfandbrief-Darlehens** nachgesucht haben, wird solches von der Direction des gedachten Vereins, unter Hinweis auf § 44 der Statuten, hierdurch öffentlich bekannt gemacht, um den etwaigen Gläubigern der genannten Darlehensimpetranten, deren Forderungen bisher nicht in die Hypothekenbücher eingetragen worden sind, vor Ertheilung des Pfandbriefdarlehens Gelegenheit zu bieten, binnen **vier Monaten** a dato die Eintragung ihrer resp. Forderungen in die Hypothekenbücher herbeiführen zu können.

Dorpat, den 15. November 1885.

Im Namen der Direction des Livländischen Stadt-Hypotheken-Vereins:

Director **S. Lieven.**

Nr. 1441. Secretair O. Wilde.

Zur

General-Versammlung,

welche **Sonnabend den 4. Januar 1886**, Nachmittags 5 Uhr, im Locale des Livländischen gegenseitigen Feuer-Assecuranz-Vereins in Dorpat abgehalten werden soll, werden alle stimmberechtigten Glieder des Livländischen gegenseitigen Feuer-Assecuranz-Vereins hierdurch eingeladen.

Tagesordnung: Neuwahl der Directions- und Verwaltungsrathsglieder.

Etwaige Anträge an die General-Versammlung sind nicht später als am 31. December 1885 bei der unterzeichneten Direction schriftlich einzureichen. Nr. 4115.

Dorpat, den 19. November 1885.

Die Direction des Livl. gegens. Feuer-Ass.-Vereins.

Das deutsch-alphabetische

Verzeichniß

der **Documente** und **Acte**, welche der **Stempelsteuer unterliegen** und welche von derselben **befreit sind**, zusammengestellt zur Anleitung bei der Anwendung des Allerhöchst am 17. April 1875 bestätigten Stempelsteuergesetzes, ist zu haben in der Redaction der Livl. Gouv.-Zeitung.

Нижеслѣдующіе билеты (тузики) заявлены потерянными и въ случаѣ нахожденія подлежатъ передачѣ по принадлежности:

Билетъ Рижскаго податнаго правленія отъ 3. Ноября 1885 г. за лит. Л, выданный на имя приписаннаго къ мѣстному цеховому окладу Александра Фридриха Вильгельма Липса, срокомъ по 13. Марта 1886 г.

Билетъ Рижскаго податнаго правленія отъ 22. Августа 1885 г. за № 12675, выданный на имя приписаннаго къ мѣстному мѣщанскому окладу Порфирія Александровича Макарова, срокомъ по 22. Сентября 1885 г.

Билетъ Рижскаго податнаго правленія отъ 1. Апрѣля 1871 г., выданный на имя приписаннаго къ мѣстному мѣщанскому окладу Гейнриха Бурхардта Аркадіуса Мембо, срокомъ по 1. Мая 1871 г.

Билетъ Рижскаго податнаго правленія отъ 18. Іюня 1883 г. за № 6895, выданный на имя приписаннаго къ мѣстному служительскому окладу Матиса Рауда, срокомъ по 31. Декабря 1883 г.

Билетъ Рижской паспортной экспедиціи отъ 3. Марта 1884 года за № 3016, выданный на имя приписаннаго къ обществу имѣнія Абаусгофъ Миккеля Отто Зиверта, срокомъ по 3. Декабря 1884 г.

Билетъ Рижской паспортной экспедиціи отъ 13. Августа 1885 г. за № 3455, выданный на имя приписаннаго къ обществу имѣнія Кальнемойсъ Андрея Мароза, срокомъ на одинъ мѣсяцъ.

Редакторъ **А. Клингенбергъ.**

Печатано въ Лифляндской Губернской Типографіи въ Ригѣ (въ замкѣ).